

22007D0132

10.4.2008.

SLUŽBENI LIST EUROPSKE UNIJE

L 100/1

**ODLUKA ZAJEDNIČKOG ODBORA EGP-a****br. 132/2007****od 26. listopada 2007.****o izmjeni određenih priloga Sporazumu i protokola uz Sporazum o EGP-u**

ZAJEDNIČKI ODBOR EGP-a,

uzimajući u obzir Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru kako je izmijenjen Protokolom o prilagodbi Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru, dalje u tekstu „Sporazum”, a posebno njegov članak 98.,

budući da:

- (1) Članak 128. Sporazuma propisuje da svaka europska država koja postane članicom Zajednice podnese zahtjev za pristup Sporazumu i uvjeti takva sudjelovanja predmet su sporazuma između ugovornih stranaka i države podnositeljice zahtjeva.
- (2) Nakon uspješnog zaključenja pregovora o proširenju Zajednice, Republika Bugarska i Rumunjska (nove ugovorne stranke) podnijele su zahtjev za pristup Sporazumu.
- (3) Sporazum o sudjelovanju Republike Bugarske i Rumunjske u Europskom gospodarskom prostoru (Sporazum o proširenju EGP-a), potpisan je u Bruxellesu 25. srpnja 2007.
- (4) U skladu s člankom 1. stavkom 2. Sporazuma o proširenju EGP-a, odredbe Sporazuma, kako je izmijenjen Odlukama Zajedničkog odbora EGP-a, donesene prije 1. listopada 2004., od stupanja na snagu Sporazuma o proširenju EGP-a, obvezujuće su za nove ugovorne stranke pod istim uvjetima kao i za sadašnje ugovorne stranke, kako su definirane u Sporazumu o proširenju EGP-a, i pod istim uvjetima koji su utvrđeni u Sporazumu o proširenju EGP-a.
- (5) Od 1. listopada 2004. Odlukama Zajedničkog odbora EGP-a u Sporazum su uneseni brojni akti EZ-a.
- (6) Radi osiguranja homogenosti Sporazuma te pravne sigurnosti pojedinaca i gospodarskih subjekata, ti su akti EZ-a za nove ugovorne stranke obvezujući od stupanja na snagu Sporazuma o proširenju EGP-a.
- (7) U skladu s člankom 3. stavkom 6. Sporazuma o proširenju EGP-a, kada su potrebne prilagodbe aktima EZ-a koji su uneseni u Sporazum prije datuma stupanja na snagu Sporazuma o proširenju EGP-a zbog sudjelovanja novih ugovornih stranaka u Europskome gospodarskom prostoru a te prilagodbe nisu bile predviđene u Sporazumu o proširenju EGP-a, te se prilagodbe rješavaju u skladu s postupcima utvrđenim u Sporazumu.

- (8) U skladu s člankom 4. stavkom 3. Sporazuma o proširenju EGP-a, svi dogovori značajni za Sporazum iz Akta o uvjetima pristupanja Republike Bugarske i Rumunjske i prilagodbama Ugovora na kojima se temelji Europska unija <sup>(1)</sup> (Akt o pristupanju od 25. travnja 2005.) ili koji su doneseni na temelju Akta o pristupanju a koji nisu u Sporazumu o proširenju EGP-a, rješavat će se u skladu s postupcima utvrđenim u Sporazumu.
- (9) Na temelju Protokola 44 uz Sporazum o zaštitnim mehanizmima u skladu s proširenjima Europskoga gospodarskog prostora, opći postupak odlučivanja predviđen Sporazumom primjenjuje se i na odluke koje donosi Komisija Europskih zajednica u primjeni članka 37. Akta o pristupanju od 25. travnja 2005.
- (10) S tim ciljem, određene protokole uz Sporazum i priloge Sporazumu treba izmijeniti.
- (11) Izmjene Uredbe Vijeća (EZ) br. 1493/1999 od 17. svibnja 1999. o zajedničkom uređenju tržišta vina predviđene Aktom o pristupanju od 25. travnja 2005. trebaju postati dijelom Sporazuma <sup>(2)</sup>.
- (12) Uredbu Komisije (EZ) br. 1792/2006 od 23. listopada 2006. o prilagodbi nekih uredbi i odluka u područjima slobodnog kretanja robe, slobodnog kretanja osoba, politike tržišnog natjecanja, poljoprivrede (veterinarskog i fitosanitarnog zakonodavstva), ribarstva, prometne politike, oporezivanja, statistike, socijalne politike i zapošljavanja, zaštite okoliša, carinske unije i vanjskih odnosa zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(3)</sup>.
- (13) Uredbu Vijeća (EZ) br. 1791/2006 od 20. studenoga 2006. o prilagodbi određenih uredbi i odluka u području slobode kretanja robe, slobode kretanja osoba, prava trgovačkih društava, politike tržišnog natjecanja, poljoprivrede (uključujući veterinarsko i fitosanitarno zakonodavstvo), prometne politike, poreza, statistike, energetike, okoliša, suradnje u području pravosuđa i unutarnjih poslova, carinske unije, vanjskih odnosa, zajedničke vanjske i sigurnosne politike i institucija, zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(4)</sup>.
- (14) Uredbu Komisije (EZ) br. 2016/2006 od 19. prosinca 2006. o prilagodbi nekoliko uredbi o zajedničkom uređenju tržišta vina zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske Europskoj uniji treba unijeti u Sporazum <sup>(5)</sup>.
- (15) Uredbu Komisije (EZ) br. 1962/2006 od 21. prosinca 2006. o primjeni članka 37. Akta o pristupanju Bugarske Europskoj uniji kako je ispravljena u SL L 47, 16.2.2007., str. 8., treba unijeti u Sporazum <sup>(6)</sup>.
- (16) Direktivu Komisije 2006/80/EZ od 23. listopada 2006. o prilagodbi nekoliko direktiva u području energije zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(7)</sup>.
- (17) Direktivu Komisije 2006/81/EZ od 23. listopada 2006. o prilagodbi Direktive 95/17/EZ o izostavljanju jednog ili više sastojaka s popisa koji se rabi za označavanje kozmetičkih proizvoda i Direktive 2005/78/EZ o mjerama koje treba poduzeti protiv emisije plinovitih onečišćivača i onečišćujućih krutih čestica iz motora za primjenu u vozilima zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(8)</sup>.

<sup>(1)</sup> SL L 157, 21.6.2005., str. 203.

<sup>(2)</sup> SL L 179, 14.7.1999., str. 1.

<sup>(3)</sup> SL L 362, 20.12.2006., str. 1.

<sup>(4)</sup> SL L 363, 20.12.2006., str. 1.

<sup>(5)</sup> SL L 384, 29.12.2006., str. 38.

<sup>(6)</sup> SL L 408, 30.12.2006., str. 8.

<sup>(7)</sup> SL L 362, 20.12.2006., str. 67.

<sup>(8)</sup> SL L 362, 20.12.2006., str. 92.

- (18) Direktivu Komisije 2006/82/EZ od 23. listopada 2006. o prilagodbi Direktive 91/321/EEZ o početnoj i prijelaznoj hrani za dojenčad i Direktive 1999/21/EZ o hrani za posebne medicinske potrebe zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(1)</sup>.
- (19) Direktivu Komisije 2006/83/EZ od 23. listopada 2006. o prilagodbi Direktive 2002/4/EZ o registraciji objekata u kojima se drže kokoši nesilice, obuhvaćen Direktivom Vijeća 1999/74/EZ, zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(2)</sup>.
- (20) Direktivu Komisije 2006/96/EZ od 20. studenoga 2006. o prilagodbi određenih direktiva u području slobodnog kretanja robe zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(3)</sup>.
- (21) Direktivu Komisije 2006/97/EZ od 20. studenoga 2006. o prilagodbi određenih direktiva u području slobodnog kretanja robe zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(4)</sup>.
- (22) Direktivu Komisije 2006/99/EZ od 20. studenoga 2006. o prilagodbi određenih direktiva u području prava trgovačkih društava zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(5)</sup>.
- (23) Direktivu Komisije 2006/100/EZ od 20. studenoga 2006. o prilagodbi određenih direktiva u području slobodnog kretanja osoba zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(6)</sup>.
- (24) Direktivu Komisije 2006/101/EZ od 20. studenoga 2006. o prilagodbi Direktiva 73/239/EEZ, 74/557/EEZ i 2002/83/EZ u području slobode pružanja usluga zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(7)</sup>.
- (25) Direktivu Vijeća 2006/102/EZ od 20. studenoga 2006. o prilagodbi Direktive 67/548/EEZ o razvrstavanju, pakiranju i označivanju opasnih tvari zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(8)</sup>.
- (26) Direktivu Komisije 2006/99/EZ od 20. studenoga 2006. o prilagodbi određenih direktiva u području prometne politike zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(9)</sup>.
- (27) Direktivu Vijeća 2006/104/EZ od 20. studenoga 2006. o prilagodbi određenih direktiva na području poljoprivrede (veterinarsko i fitosanitarno zakonodavstvo) zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(10)</sup>.
- (28) Direktivu Vijeća 2006/105/EZ od 20. studenoga 2006. o prilagodbi Direktiva 73/239/EZ, 74/557/EEZ i 2002/83/EZ u području okoliša zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(11)</sup>.
- (29) Direktivu Vijeća 2006/107/EZ od 20. studenoga 2006. o prilagodbi Direktive 89/108/EEZ o brzo smrznutoj hrani namijenjenoj prehrani ljudi i Direktive 2000/13/EZ Europskog parlamenta i Vijeća o označivanju, izlaganju i oglašavanju hrane, zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(12)</sup>.

<sup>(1)</sup> SL L 362, 20.12.2006., str. 94.

<sup>(2)</sup> SL L 362, 20.12.2006., str. 97.

<sup>(3)</sup> SL L 363, 20.12.2006., str. 81.

<sup>(4)</sup> SL L 363, 20.12.2006., str. 107.

<sup>(5)</sup> SL L 363, 20.12.2006., str. 137.

<sup>(6)</sup> SL L 363, 20.12.2006., str. 141.

<sup>(7)</sup> SL L 363, 20.12.2006., str. 238.

<sup>(8)</sup> SL L 363, 20.12.2006., str. 241.

<sup>(9)</sup> SL L 363, 20.12.2006., str. 344.

<sup>(10)</sup> SL L 363, 20.12.2006., str. 352.

<sup>(11)</sup> SL L 363, 20.12.2006., str. 368.

<sup>(12)</sup> SL L 363, 20.12.2006., str. 411.

- (30) Direktivu Vijeća 2006/108/EZ od 20. studenoga 2006. o prilagodbi Direktiva 90/377/EEZ i 2001/77/EZ u području energije zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(1)</sup>.
- (31) Direktivu Vijeća 2006/109/EZ od 20. studenoga 2006. o prilagodbi Direktive Vijeća 94/45/EZ o osnivanju Europskog radničkog vijeća ili uvođenju postupka koji obuhvaća poduzeća i skupine poduzeća na razini Zajednice u svrhu informiranja i savjetovanja zaposlenika zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(2)</sup>.
- (32) Direktivu Vijeća 2006/110/EZ od 20. studenoga 2006. o prilagodbi Direktiva 95/57/EZ i 2001/109/EZ u području statistike zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(3)</sup>.
- (33) Odluku Komisije 2006/800/EZ od 23. studenoga 2006. o odobrenju planova za iskorjenjivanje klasične svinjske kuge divljih svinja i hitnom cijepljenju tih svinja protiv te bolesti u Bugarskoj treba unijeti u Sporazum <sup>(4)</sup>.
- (34) Odluku Komisije 2006/802/EZ od 23. studenoga 2006. o odobrenju planova za iskorjenjivanje klasične svinjske kuge divljih svinja i hitnom cijepljenju tih svinja protiv te bolesti na gospodarstvima u Rumunjskoj treba unijeti u Sporazum <sup>(5)</sup>.
- (35) Odluku Komisije 2006/924/EZ od 13. prosinca 2006. o izmjeni Odluke 2005/176/EZ o utvrđivanju kodificiranog obrasca i kodova za prijavljivanje bolesti životinja na temelju Direktive Vijeća 82/894/EEZ treba unijeti u Sporazum <sup>(6)</sup>.
- (36) Odluku Komisije 2006/926/EZ od 13. prosinca 2006. o izmjeni Odluke 2001/881/EZ o popisu graničnih inspeksijskih postaja zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske treba unijeti u Sporazum <sup>(7)</sup>.
- (37) Odluku Komisije 2007/13/EZ od 22. prosinca 2006. o prilagodbi Odluke 2002/459/EZ o proširenju popisa jedinica u računalnoj mreži Traces zbog pristupanja Bugarske i Rumunjske <sup>(8)</sup> treba unijeti u Sporazum.
- (38) Odluku Komisije 2007/16/EZ od 22. prosinca 2006. o prijelaznim mjerama za trgovinu unutar Zajednice sjemenom, jajnim stanicama i zamecima goveda, svinja, ovaca, koza i konja koji potječu iz Bugarske i Rumunjske <sup>(9)</sup> treba unijeti u Sporazum.
- (39) Odluku Komisije 2007/17/EZ od 22. prosinca 2006. o odobravanju planova za odobrenja objekata za trgovinu peradi i jaja za valenje unutar Zajednice, u skladu s Direktivom Vijeća 90/539/EEZ <sup>(10)</sup> treba unijeti u Sporazum.
- (40) Odluku Komisije 2007/18/EZ od 22. prosinca 2006. o odobravanju kriznih planova za kontrolu bolesti slinavke i šapa u skladu s Direktivom Vijeća 2003/85/EZ <sup>(11)</sup> treba unijeti u Sporazum.

<sup>(1)</sup> SL L 363, 20.12.2006., str. 414.

<sup>(2)</sup> SL L 363, 20.12.2006., str. 416.

<sup>(3)</sup> SL L 363, 20.12.2006., str. 418.

<sup>(4)</sup> SL L 325, 24.11.2006., str. 35.

<sup>(5)</sup> SL L 329, 25.11.2006., str. 34.

<sup>(6)</sup> SL L 354, 14.12.2006., str. 48.

<sup>(7)</sup> SL L 354, 14.12.2006., str. 52.

<sup>(8)</sup> SL L 7, 12.1.2007., str. 23.

<sup>(9)</sup> SL L 7, 12.1.2007., str. 31.

<sup>(10)</sup> SL L 7, 12.1.2007., str. 33.

<sup>(11)</sup> SL L 7, 12.1.2007., str. 36.

- (41) Odluku Komisije 2007/19/EZ od 22. prosinca 2006. o odobravanju kriznih planova za kontrolu svinjske kuge u skladu s Direktivom Vijeća 2001/89/EZ <sup>(1)</sup> treba unijeti u Sporazum.
- (42) Odluku Komisije 2007/24/EZ od 22. prosinca 2006. o odobravanju kriznih planova za kontrolu influence ptica i newcastleske bolesti <sup>(2)</sup> treba unijeti u Sporazum.
- (43) Odluku Komisije 2007/69/EZ od 18. prosinca 2006. o dozvoli Rumunjskoj da odgodi primjenu određenih odredaba Direktive Vijeća 2002/53/EZ u vezi sa stavljanjem na tržište sjemena nekih sorata poljoprivrednih biljnih vrsta <sup>(3)</sup> treba unijeti u Sporazum.
- (44) Odluku Komisije 2007/136/EZ od 23. veljače 2007. o prijelaznim mjerama za sustav za identifikaciju i registraciju ovaca i koza u Bugarskoj, kako je predviđeno Uredbom Vijeća (EZ) br. 21/2004 <sup>(4)</sup>, treba unijeti u Sporazum.
- (45) Odluku Komisije 2007/228/EZ od 11. travnja 2007. o prijelaznim mjerama za sustav za identifikaciju i registraciju ovaca i koza u Rumunjskoj, kako je predviđeno Uredbom Vijeća (EZ) br. 21/2004 <sup>(5)</sup>, treba unijeti u Sporazum.
- (46) Odluku Komisije 2007/329/EZ od 2. svibnja 2007. o utvrđivanju prijelaznih mjera koje odstupaju od Direktive Vijeća 2002/53/EZ o trgovanju sjemenom sorte *Helianthus annuus* koja nije bila ocijenjena kao otporna na *Orobanche spp.*, zbog pristupanja Bugarske <sup>(6)</sup> treba unijeti u Sporazum.
- (47) Kako se Sporazumom unutarnje tržište proširuje na države EFTA-e, za neometano funkcioniranje unutarnjeg tržišta se potrebno je da se ova Odluka primjenjuje i da stupi na snagu bez nepotrebnog odgađanja.
- (48) S obzirom na to da Sporazum o proširenju EGP-a još nije stupio na snagu, ali se na privremenoj osnovi primjenjuje, ova će se Odluka, do stupanja na snagu Sporazuma o proširenju EGP-a, također privremeno primjenjivati,

ODLUČIO JE:

#### Članak 1.

Sve Odluke Zajedničkog odbora EGP-a donesene poslije 1. listopada 2004. za nove su ugovorne stranke obvezujuće.

#### Članak 2.

Tekstovi Odluka Zajedničkog odbora EGP-a iz članka 1. ugovorne stranke sastavljaju i ovjeravaju na bugarskom i rumunjskom jeziku.

#### Članak 3.

U točki 2. (Uredba Vijeća (EZ) br. 1493/1999) Dodatka 1. Protokolu 47. o uklanjanju tehničkih zapreka trgovini vinom, dodaje se sljedeća alineja:

„— **1 2005 SA:** Akt o uvjetima pristupanja Republike Bugarske i Rumunjske i prilagodbama Ugovorima na kojima se temelji Europska unija donesen 25. travnja 2005. (SL L 157, 21.6.2005., str. 203.)”

<sup>(1)</sup> SL L 7, 12.1.2007., str. 38.

<sup>(2)</sup> SL L 8, 13.1.2007., str. 26.

<sup>(3)</sup> SL L 32, 6.2.2007., str. 167.

<sup>(4)</sup> SL L 57, 24.2.2007., str. 23.

<sup>(5)</sup> SL L 98, 13.4.2007., str. 27.

<sup>(6)</sup> SL L 122, 11.5.2007., str. 59.

*Članak 4.*

1. U točke prilogâ Sporazumu i protokola uz Sporazum navedene u Prilogu I. ovoj Odluci uvodi se sljedeća alineja:

„— **32006 R 1792**: Uredba Komisije (EZ) br. 1792/2006 od 23. listopada 2006. (SL L 362, 20.12.2006., str. 1.)”

2. U točke prilogâ Sporazumu i protokolâ uz Sporazum navedene u Prilogu II. ovoj Odluci uvodi se sljedeća alineja:

„— **32006 R 1791**: Uredba Komisije (EZ) br. 1791/2006 od 20. studenoga 2006. (SL L 363, 20.12.2006., str. 1.)”

3. U točku protokola uz Sporazum navedenu u Prilogu III. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:

„— **32006 R 2016**: Uredba Komisije (EZ) br. 2016/2006 od 19. prosinca 2006. (SL L 384, 29.12.2006., str. 38.)”

4. Ako je alineja iz prethodnih stavaka prva alineja točke o kojoj je riječ, prethode joj riječi: „kako je izmijenjena.”

5. Druge prilagodbe koje su potrebne zbog akata unesenih prethodnim stavcima, navedene su u dijelu II. odgovarajućih priloga ovoj Odluci.

*Članak 5.*

1. U točke Priloga Sporazumu navedene u Prilogu IV. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:

„— **32006 L 0080**: Direktiva Komisije 2006/80/EZ od 23. listopada 2006., (SL L 362, 20.12.2006., str. 67.)”

2. U točke Priloga Sporazumu navedene u Prilogu V. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:

„— **32006 L 0081**: Direktiva Komisije 2006/81/EZ od 23. listopada 2006., (SL L 362, 20.12.2006., str. 92.)”

3. U točke Priloga Sporazumu navedene u Prilogu VI. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:

„— **32006 L 0082**: Direktiva Komisije 2006/82/EZ od 23. listopada 2006., (SL L 362, 20.12.2006., str. 94.)”

4. U točku Priloga Sporazumu spomenutu u Prilogu VII. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:

„— **32006 L 0083**: Direktiva Komisije 2006/83/EZ od 23. listopada 2006., (SL L 362, 20.12.2006., str. 97.)”

5. U točke Priloga Sporazumu navedene u Prilogu VIII. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:

„— **32006 L 0096**: Direktiva Vijeća 2006/96/EZ od 20. studenoga 2006. (SL L 363, 20.12.2006., str. 81.)”

6. U točke Priloga Sporazumu navedene u Prilogu IX. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:
- „— **32006 L 0097**: Direktiva Vijeća 2006/97/EZ od 20. studenoga 2006. (SL L 363, 20.12.2006., str. 107.)”
7. U točke Priloga Sporazumu navedene u Prilogu X. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:
- „— **32006 L 0099**: Direktiva Vijeća 2006/99/EZ od 20. studenoga 2006. (SL L 363, 20.12.2006., str. 137.)”
8. U točke Priloga Sporazumu navedene u Prilogu XI. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:
- „— **32006 L 0100**: Direktiva Vijeća 2006/100/EZ od 20. studenoga 2006. (SL L 363, 20.12.2006., str. 141.)”
9. U točke Priloga Sporazumu navedene u Prilogu XII. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:
- „— **32006 L 0101**: Direktiva Vijeća 2006/101/EZ od 20. studenoga 2006. (SL L 363, 20.12.2006., str. 238.)”
10. U točku Priloga Sporazumu navedenu u Prilogu XIII. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:
- „— **32006 L 0102**: Direktiva Vijeća 2006/102/EZ od 20. studenoga 2006. (SL L 363, 20.12.2006., str. 241.)”
11. U točke Priloga Sporazumu navedene u Prilogu XIV. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:
- „— **32006 L 0103**: Direktiva Vijeća 2006/103/EZ od 20. studenoga 2006. (SL L 363, 20.12.2006., str. 344.)”
12. U točke Priloga Sporazumu navedene u Prilogu XV. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:
- „— **32006 L 0104**: Direktiva Vijeća 2006/104/EZ od 20. studenoga 2006. (SL L 363, 20.12.2006., str. 352.)”
13. U točke Priloga Sporazumu navedene u Prilogu XVI. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:
- „— **32006 L 0105**: Direktiva Vijeća 2006/105/EZ od 20. studenoga 2006. (SL L 363, 20.12.2006., str. 368.)”
14. U točke Priloga Sporazumu navedene u Prilogu XVII. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:
- „— **32006 L 0107**: Direktiva Vijeća 2006/107/EZ od 20. studenoga 2006. (SL L 363, 20.12.2006., str. 411.)”
15. U točke Priloga Sporazumu navedene u Prilogu XVIII. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:
- „— **32006 L 0108**: Direktiva Vijeća 2006/108/EZ od 20. studenoga 2006. (SL L 363, 20.12.2006., str. 414.)”

16. U točku Priloga Sporazumu navedenu u Prilogu XIX. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:

„— **32006 L 0109**: Direktiva Vijeća 2006/109/EZ od 20. studenoga 2006. (SL L 363, 20.12.2006., str. 416.)”

17. U točku Priloga Sporazumu navedenu u Prilogu XX. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:

„— **32006 L 0110**: Direktiva Vijeća 2006/110/EZ od 20. studenoga 2006. (SL L 363, 20.12.2006., str. 418.)”

18. Ako je alineja iz prethodnih stavaka prva alineja točke o kojoj je riječ, prethode joj riječi „ako je izmijenjena.”

19. Druge prilagodbe koje su potrebne zbog akata unesenih prethodnim stavcima navedene su u dijelu II. odgovarajućih priloga ovoj Odluci.

#### Članak 6.

1. U točku Priloga Sporazumu navedenu u Prilogu XXI. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:

„— **32006 D 0924**: Odluka Komisije 2006/924/EZ od 13. prosinca 2006. (SL L 354, 14.12.2006., str. 48.)”

2. U točku Priloga Sporazumu navedenu u Prilogu XXII. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:

„— **32006 D 0926**: Odluka Komisije 2006/926/EZ od 13. prosinca 2006. (SL L 354, 14.12.2006., str. 52.)”

3. U točku Priloga Sporazumu navedenu u Prilogu XXIII. ovoj Odluci dodaje se sljedeća alineja:

„— **32007 D 0013**: Odluka Komisije 2007/13/EZ od 22. prosinca 2006. (SL L 7, 12.1.2007., str. 23.)”

#### Članak 7.

Poglavlje I. Priloga I. Sporazumu mijenja se kako slijedi:

1. U dijelu 1.1. u točki 7.b. (Uredba Vijeća (EZ) br. 21/2004) dodaje se sljedeće:

„Primjenjuju se prijelazni dogovori navedeni u sljedećim aktima:

— **32007 D 0136**: Odluka Komisije 2007/136/EZ od 23. veljače 2007. o utvrđivanju prijelaznih mjera za sustav za identifikaciju i registraciju ovaca i koza u Bugarskoj, kako je predviđeno Uredbom Vijeća (EZ) br. 21/2004 (SL L 57, 24.2.2007., str. 23.).

— **32007 D 0228**: Odluka Komisije 2007/228/EZ od 11. travnja 2007. o utvrđivanju prijelaznih mjera za sustav za identifikaciju i registraciju ovaca i koza u Rumunjskoj kako je predviđeno Uredbom Vijeća (EZ) br. 21/2004 (SL L 98, 13.4.2007., str. 27.)”

2. U dijelu 1.2. iza točke 132. (Odluka Komisije 2006/968/EZ) umeće se sljedeća točka:

„133. **32007 D 0016**: Odluka Komisije 2007/16/EZ od 22. prosinca 2006. o prijelaznim mjerama za trgovinu unutar Zajednice sjemenom, jajnim stanicama i zamcima goveda, svinja, ovaca, koza i konja koji potječu iz Bugarske i Rumunjske (SL L 7, 12.1.2007., str. 31.)”



3. U dijelu 3.2. nakon točke 35. (Odluka Komisije 2007/123/EZ) pod naslovom „AKTI KOJE DRŽAVE EFTA-e I NADZORNO TIJELO EFTA-e UZIMAJU U OBZIR” umeću se sljedeće točke:

„36. **32006 D 0800**: Odluka Komisije 2006/800/EZ od 23. studenoga 2006. o odobravanju planova za iskorjenjivanje klasične svinjske kuge u divljih svinja i hitnom cijepljenju tih svinja protiv te bolesti u Bugarskoj (SL L 325, 24.11.2006., str. 35.).

37. **32006 D 0802**: Odluka Komisije 2006/802/EZ od 23. studenoga 2006. o odobravanju planova za iskorjenjivanje klasične svinjske kuge divljih svinja i hitnog cijepljenja tih svinja protiv te bolesti na gospodarstvima u Rumunjskoj (SL L 329, 25.11.2005., str. 34.).

38. **32007 D 0018**: Odluka Komisije 2007/18/EZ od 22. prosinca 2006. o odobravanju kriznih planova za kontrolu bolesti slinavke i šapa u skladu s Direktivom Vijeća 2003/85/EZ (SL L 7, 12.1.2007., str. 36.).

39. **32007 D 0019**: Odluka Komisije 2007/19/EZ od 22. prosinca 2006. o odobravanju kriznih planova za kontrolu svinjske kuge u skladu s Direktivom Vijeća 2001/89/EZ (SL L 7, 12.1.2007., str. 38.).

40. **32007 D 0024**: Odluka Komisije 2007/24/EZ od 22. prosinca 2006. o odobravanju kriznih planova za kontrolu influence ptica i newcastleske bolesti (SL L 8, 13.1.2007., str. 26.).”

4. U dijelu 4.2. nakon točke 57. (Odluka Komisije 2004/835/EZ) pod naslovom „AKTI KOJE DRŽAVE EFTA-e I NADZORNO TIJELO EFTA-e UZIMAJU U OBZIR” umeću se sljedeća točka:

„58. **32007 D 0017**: Odluka Komisije 2007/17/EZ od 22. prosinca 2006. o odobravanju planova za odobrenja objekata za trgovinu peradi i jaja za valenje unutar Zajednice, u skladu s Direktivom Vijeća 90/539/EEZ (SL L 7, 12.1.2007., str. 33.).”

#### Članak 8.

U točki 10. (Direktiva Vijeća 2002/53/EZ) dijela 1.1 poglavlja III. Priloga I. Sporazumu između stavka o prijelaznim odredbama i tekstu prilagodbe umeću se sljedeći stavak:

„Primjenjuju se prijelazni dogovori utvrđeni u sljedećim aktima:

— **32007 D 0069**: Odluka Komisije 2007/69/EZ od 18. prosinca 2006. o dozvoli Rumunjskoj da odgodi primjenu određenih odredaba Direktive Vijeća 2002/53/EZ u vezi sa stavljanjem na tržište sjemena nekih sorata poljoprivrednih biljnih vrsta (SL L 32, 6.2.2007., str. 167.).

— **32007 D 0329**: Odluka Komisije 2007/329/EZ od 2. svibnja 2007. o utvrđivanju prijelaznih mjera koje odstupaju od Direktive Vijeća 2002/53/EZ o trgovanju sjemenom sorte *Helianthus annuus* koja nije bila ocijenjena kao otporna na *Orobanche spp.*, zbog pristupanja Bugarske (SL L 122, 11.5.2007., str. 59.).”

#### Članak 9.

Sljedeći se stavak umeće prije teksta prilagodbe u točkama 64a. Uredba Vijeća (EEZ) br. 2408/92 i 66n. (Uredba (EZ) br. 1592/2002 Europskog parlamenta i Vijeća) Priloga XIII. Sporazumu:

„Primjenjuju se prijelazni dogovori utvrđeni u sljedećem aktu:

- **32006 R 1962:** Uredba Komisije (EZ) br. 1962/2006 od 21. prosinca 2006. u primjeni članka 37. Akta o pristupanju Bugarske Europskoj uniji (SL L 408, 30.12.2006., str. 8., kako je ispravljena u SL L 47, 16.2.2007., str. 8.).”

#### Članak 10.

Tekstovi Priloga III. poglavlju 2. točke 6. Aktu o pristupanju od 25. travnja 2005. na islandskom i norveškom jeziku, koji se objavljuju u Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*, vjerodostojni su.

#### Članak 11.

Tekstovi uredaba (EZ) br. 1791/2006, (EZ) br. 1792/2006, (EZ) br. 1962/2006 (kako je ispravljena u SL L 47, 16.2.2007., str. 8.), i (EZ) br. 2016/2006, Direktiva 2006/80/EZ, 2006/81/EZ, 2006/82/EZ, 2006/83/EZ, 2006/96/EZ, 2006/97/EZ, 2006/99/EZ, 2006/100/EZ, 2006/101/EZ, 2006/102/EZ, 2006/103/EZ, 2006/104/EZ, 2006/105/EZ, 2006/107/EZ, 2006/108/EZ, 2006/109/EZ i 2006/110/EZ i odluka 2006/800/EZ, 2006/802/EZ, 2006/924/EZ, 2006/926/EZ, 2007/13/EZ, 2007/16/EZ, 2007/17/EZ, 2007/18/EZ, 2007/19/EZ, 2007/24/EZ, 2007/69/EZ, 2007/136/EZ, 2007/228/EZ i 2007/329/EZ na islandskom i norveškom jeziku, koji se objavljuju u Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*, vjerodostojni su.

#### Članak 12.

Ova Odluka stupa na snagu sljedećeg dana od dana posljednje obavijesti Zajedničkom odboru EGP-a iz članka 103. stavka 1. Sporazuma ili na dan stupanja na snagu Sporazuma o proširenju EGP-a, ovisno o tome što nastupi kasnije (\*).

Do stupanja na snagu Sporazuma o proširenju EGP-a, privremeno se primjenjuje od dana donošenja.

Ova Odluka ne utječe na moguće ustavne zahtjeve koje ugovorne stranke navedu u vezi s bilo kojom Odlukom Zajedničkog odbora EGP-a iz članka 1.

#### Članak 13.

Ova se Odluka objavljuje u odjeljku o EGP-u i Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*.

Sastavljeno u Bruxellesu 26. listopada 2007.

Za Zajednički odbor EGP-a  
Predsjednik  
Stefán Haukur JÓHANNESON

(\*) Ustavni zahtjevi su navedeni.

## PRILOG I.

## POPIS IZ ČLANKA 4. STAVKA 1. ODLUKE

Alineja navedena u članku 4. stavku 1. umeće se na sljedećim mjestima u prilogima Sporazumu i protokolima uz Sporazum:

u Prilogu I. (Veterinarska i fitosanitarna pitanja), poglavlje I. (Veterinarska pitanja):

- Dio 1.2., točka 39. (Odluka Komisije 2001/881/EZ),
- Dio 1.2., točka 114. (Odluka Komisije 2003/630/EZ),
- Dio 1.2., točka 115. (Uredba Komisije (EZ) br. 136/2004),
- Dio 1.2., točka 116. (Odluka Komisije 2004/253/EZ),
- Dio 4.2., točka 76. (Odluka Komisije 2004/233/EZ),
- Dio 6.2., točka 39. (Odluka Komisije 98/536/EZ),
- Dio 7.2., točka 14. (Odluka Komisije 98/179/EZ);

u Prilogu II. (Tehnički propisi, norme, ispitivanje i potvrđivanje), poglavlje XV. (Opasne tvari):

- Točka 12.1 (Odluka Komisije 2000/657/EZ);

u Prilogu XIII. (Promet):

- Točka 33.c (Uredba Komisije (EC) br. 2121/98,
- Točka 49. (Odluka Komisije br. 77/527/EEZ);

u Prilog XVI. (Nabava):

- Točka 6.c (Uredba Komisije (EC) br. 1564/2005);

u Prilogu XXI. (Statistika):

- Točka 1.c (Uredba Komisije (EC) br. 2702/98,
- Točka 1.f (Uredba Komisije (EC) br. 1227/1999),
- Točka 1.g (Uredba Komisije (EC) br. 1228/1999),
- Točka 1.h (Uredba Komisije (EC) br. 1668/2003),
- Točka 4.ca (Uredba Komisije (EC) br. 772/2005),
- Točka 7.i (Uredba Komisije (EC) br. 1358/2003),
- Točka 23.a (Odluka Komisije 2000/115/EZ),
- Točka 23. (Uredba Komisije (EC) br. 2139/2004);

u Protokolu 21 o provedbi pravila tržišnog natjecanja primjenjivih na poduzeća:

- Točka 4. članka 3. stavka 1. (Uredba Komisije (EZ) br. 773/2004).

## PRILOG II.

## DIO I.

**POPIS IZ ČLANKA 4. STAVKA 2. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 4. stavku 2. umeće se na sljedećim mjestima u prilogima Sporazumu i protokolima uz Sporazum:

u Prilogu I. (Veterinarska i fitosanitarna pitanja), poglavlje I. (Veterinarska pitanja):

- Dio 1.1., točka 7.b (Uredba Vijeća (EZ) br. 21/2004),
- Dio 7.1., točka 8.b (Uredba (EZ) br. 2160/2003 Europskog parlamenta i Vijeća),
- Dio 7.1., točka 12. (Uredba (EZ) br. 999/2001 Europskog parlamenta i Vijeća);

u Prilogu II. (Tehnički propisi, norme, ispitivanje i potvrđivanje):

A. u poglavlju XII. (Hrana):

- Točka 54.b (Uredba Vijeća (EEZ) br. 2092/91);

B. u poglavlju XIV. (Gnojiva):

- Točka 1. (Uredba (EZ) br. 2003/2003 Europskog parlamenta i Vijeća);

C. u poglavlju XIX. (Opće odredbe u području tehničkih prepreka trgovini):

- Točka 3.b (Uredba Vijeća (EEZ) br. 339/93);

u Prilogu VI. (Socijalna sigurnost):

- Točka 1. (Uredba Vijeća (EEZ) br. 1408/71),
- Točka 2. (Uredba Vijeća (EEZ) br. 574/72),
- Točka 3.18 (Odluka br. 117),
- Točka 3.27 (Odluka br. 136),
- Točka 3.37 (Odluka br. 150),
- Točka 3.68 (Odluka br. 192);

u Prilogu XIII. (Promet):

- Točka 1. (Uredba Vijeća (EEZ) br. 1108/70),
- Točka 5. (Odluka br. 1692/96/EZ Europskog parlamenta i Vijeća),
- Točka 21. (Uredba Vijeća (EEZ) br. 3821/85),
- Točka 26.a (Uredba Vijeća (EEZ) br. 881/92),
- Točka 32. (Uredba Vijeća (EEZ) br. 684/92),
- Točka 39. (Uredba Vijeća (EEZ) br. 1192/69),
- Točka 64.a (Uredba Vijeća (EEZ) br. 2408/92);

u Prilogu XX. (Okoliš):

— Točka 1.ea (Uredba (EZ) br. 761/2001 Europskog parlamenta i Vijeća),

— Točka 21.aa (Uredba (EZ) br. 2037/2000 Europskog parlamenta i Vijeća);

u Prilogu XXI. (Statistika):

— Točka 7.f (Uredba Vijeća (EZ) br. 1172/98),

— Točka 24. (Uredba Vijeća (EEZ) br. 837/90),

— Točka 24.a (Uredba Vijeća (EEZ) br. 959/93);

Prilog XXII. (Pravo poduzeća):

— Točka 10.a (Uredba Vijeća (EZ) br. 2157/2001);

u Protokolu 26 o ovlaštenjima i zadacima Nadzornog tijela država EFTA-e u području državnih potpora:

— Točka 1. članka 2. (Uredba Komisije (EZ) br. 659/1999);

u Protokolu 47 o ukidanju tehničkih prepreka u trgovini vinom:

— Točka 2. Dodatka 1. (Uredba Komisije (EZ) br. 1493/1999).

## DIO II.

### DRUGE PRILAGODBE POTREBNE ZBOG PRISTUPANJA

U Prilogu VI. (Socijalna sigurnost):

(1) prilagodbe u točki 1. (Uredba Vijeća (EEZ) br. 1408/71) mijenja se kako slijedi:

(a) popisi u prilagodbama (n) i (o) mijenjaju se kako slijedi:

i. Točke 374. (NORVEŠKA - SLOVENIJA) do 378. (NORVEŠKA - UJEDINJENA KRALJEVINA) renumeriraju se kao točke 431. do 435.

ii. Ispred nove točke 431. (NORVEŠKA - SLOVENIJA) umeće se sljedeće:

"430. NORVEŠKA — RUMUNJSKA

Nema konvencije."

iii. Točke 355. (NORVEŠKA - ČEŠKA REPUBLIKA) do 373. (NORVEŠKA - PORTUGAL) renumeriraju se kao točke 411. do 429.

iv. Ispred nove točke 411. (NORVEŠKA - ČEŠKA REPUBLIKA) umeće se sljedeće:

"410. NORVEŠKA — BUGARSKA

Nema konvencije."

v. Točke 348. (LIHTENŠTAJN - SLOVENIJA) do 354. (NORVEŠKA - BELGIJA) renumeriraju se kao točke 403. do 409.

vi. Ispred nove točke 403. (LIHTENŠTAJN — SLOVENIJA) umeće se sljedeće:

"402. LIHTENŠTAJN — RUMUNJSKA

Nema konvencije."

- vii. Točke 329. (LIHTENŠTAJN — ČEŠKA REPUBLIKA) do 347. (LIHTENŠTAJN — PORTUGAL) renumeriraju se kao točke 383. do 401.
- viii. Ispred nove točke 383. (LIHTENŠTAJN - ČEŠKA REPUBLIKA) umeće se sljedeće:
- "382. LIHTENŠTAJN — BUGARSKA
- Nema konvencije."
- ix. Točke 321. (ISLAND - SLOVENIJA) do 328. (LIHTENŠTAJN - BELGIJA) renumeriraju se kao točke 374. do 381.
- x. Ispred nove točke 374. (ISLAND — SLOVENIJA) umeće se sljedeće:
- "373. ISLAND — RUMUNJSKA
- Nema konvencije."
- xi. Točke 302. (ISLAND - ČEŠKA REPUBLIKA) do 320. (ISLAND - PORTUGAL) renumeriraju se kao točke 354. do 372.
- xii. Ispred nove točke 354. (ISLAND - ČEŠKA REPUBLIKA) umeće se sljedeće:
- "353. ISLAND — BUGARSKA
- Nema konvencije."
- xiii. Točka 301. (ISLAND - BUGARSKA) renumerira se u točku 352.;
- (b) Točke 17. do 19. u prilagodbi (u) renumeriraju se u točke 19. do 21.
- (2) Prilagodbe u točki 2 (Uredba Vijeća (EEZ) br. 574/72) mijenja se kako slijedi:
- (a) u prilagodbama (b), (c) i (d) pod (A), naziv "D. Njemačka" zamjenjuje se s nazivom "E. Njemačka";
- (b) u prilagodbi (d), pod (B), i prilagodbi (e) naziv "R. Austrija" zamjenjuje se s nazivom (S. Austrija);
- (c) popis prilagodbe (g) mijenja se kako slijedi:
- i. Točke 374. (NORVEŠKA - SLOVENIJA) do 378. (NORVEŠKA - UJEDINJENA KRALJEVINA) renumeriraju se kao točke 431. do 435.
- ii. Ispred nove točke 431. (NORVEŠKA - SLOVENIJA) umeće se sljedeće:
- "430. NORVEŠKA — RUMUNJSKA
- Nema konvencije."
- iii. Točke 355. (NORVEŠKA - ČEŠKA REPUBLIKA) do 373. (NORVEŠKA - PORTUGAL) renumeriraju se kao točke 411. do 429.
- iv. Ispred nove točke 411. (NORVEŠKA - ČEŠKA REPUBLIKA) umeće se sljedeće:
- "410. NORVEŠKA — BUGARSKA
- Nema konvencije."
- v. Točke 348. (LIHTENŠTAJN - SLOVENIJA) do 354. (NORVEŠKA - BELGIJA) renumeriraju se kao točke 403. do 409.
- vi. Ispred nove točke 403. (LIHTENŠTAJN — SLOVENIJA) umeće se sljedeće:
- "402. LIHTENŠTAJN — RUMUNJSKA
- Nema konvencije."

- vii. Točke 329. (LIHTENŠTAJN — ČEŠKA REPUBLIKA) do 347. (LIHTENŠTAJN — PORTUGAL) renumeriraju se kao točke 383. do 401.
- viii. Ispred nove točke 383. (LIHTENŠTAJN - ČEŠKA REPUBLIKA) umeće se sljedeće:
- "382. LIHTENŠTAJN — BUGARSKA
- Nema konvencije."
- ix. Točke 321. (ISLAND - SLOVENIJA) do 328. (LIHTENŠTAJN - BELGIJA) renumeriraju se kao točke 374. do 381.
- x. Ispred nove točke 374. (ISLAND — SLOVENIJA) umeće se sljedeće:
- "373. ISLAND — RUMUNJSKA
- Nema konvencije."
- xi. Točke 302. (ISLAND - ČEŠKA REPUBLIKA) do 320. (ISLAND - PORTUGAL) renumeriraju se kao točke 354. do 372.
- xii. Ispred nove točke 354. (ISLAND - ČEŠKA REPUBLIKA) umeće se sljedeće:
- "353. ISLAND — BUGARSKA
- Nema konvencije."
- xiii. Točka 301. (ISLAND - BUGARSKA) renumerira se u točku 352.;
- (d) popis prilagodbe (j) mijenja se kako slijedi:
- i. riječi "Island i Bugarska" umeću se prije riječi "Island i Češka Republika".
  - ii. riječi "Island i Rumunjska" umeću se prije riječi "Island i Slovenija".
  - iii. riječi "Lihtenštajn i Bugarska" umeću se prije riječi "Lihtenštajn i Češka Republika".
  - iv. riječi "Lihtenštajn i Rumunjska" umeću se prije riječi "Lihtenštajn i Slovenija".
  - v. riječi "Norveška i Bugarska" umeću se prije riječi "Norveška i Češka Republika".
  - vi. riječi "Norveška i Rumunjska" umeću se prije riječi "Norveška i Slovenija".
-

## PRILOG III.

**POPIS IZ ČLANKA 4. STAVKA 3. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 4. stavku 3. umeće se na sljedećem mjestu u Protokola 47 o ukidanju tehničkih prepreka u trgovini vinom:

- Točka 6. Dodatka 1. (Uredba Komisije (EZ) br. 753/2002).

---

## PRILOG IV.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 1. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5. stavku 1. umeće se na sljedećim mjestima u prilogima Sporazumu:

u Prilogu II. (Tehnički propisi, norme, ispitivanje i potvrđivanje), poglavlje IV. (Aparati za kućanstvo):

- Točka 4.a (Direktiva Komisije 94/2/EZ),
- Točka 4.b (Direktiva Komisije 95/12/EZ),
- Točka 4.c (Direktiva Komisije 95/13/EZ),
- Točka 4.d (Direktiva Komisije 96/60/EZ),
- Točka 4.f (Direktiva Komisije 97/17/EZ),
- Točka 4.g (Direktiva Komisije 2002/40/EZ),
- Točka 4.h (Direktiva Komisije 2002/31/EZ);

u Prilogu IV. (Energetika):

- Točka 11.a (Direktiva Komisije 94/2/EZ),
- Točka 11.b (Direktiva Komisije 95/12/EZ),
- Točka 11.c (Direktiva Komisije 95/13/EZ),
- Točka 11.d (Direktiva Komisije 96/60/EZ),
- Točka 11.f (Direktiva Komisije 97/17/EZ),
- Točka 11.g (Direktiva Komisije 2002/40/EZ),
- Točka 11.h (Direktiva Komisije 2002/31/EZ);

---



## PRILOG V.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 2. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5. stavku 2. umeće se na sljedećim mjestima u Prilogu II. (Tehnički propisi, norme, ispitivanje i potvrđivanje) Sporazumu:

u poglavlju I. (Motorna vozila):

— Točka 45.zo (Direktiva Komisije 2005/78/EZ);

u poglavlju XVI (Kozmetika):

— Točka 9. (Direktiva Komisije 95/17/EZ).

---

## PRILOG VI.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 3. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5. stavku 3. umeće se na sljedećim mjestima u poglavlje XII. (Hrana) Priloga II. (Tehnički propisi, norme, ispitivanje i potvrđivanje) Sporazumu:

— Točka 54.a (Direktiva Komisije 91/321/EEZ),

— Točka 54.w (Direktiva Komisije 1999/21/EZ).

---

## PRILOG VII.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 4. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5. stavku 4. umeće se na sljedećem mjestu u poglavlju I. (Veterinarska pitanja) Priloga I. (Veterinarska i fitosanitarna pitanja) Sporazumu:

— Dio 9.2., točka 2. (Direktiva Komisije 2002/4/EZ).

---

## PRILOG VIII.

## POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 5. ODLUKE

Alineja navedena u članku 5. stavku 5. umeće se na sljedećim mjestima u Prilogu II. (Tehnički propisi, norme, ispitivanje i potvrđivanje) Sporazumu:

A. u poglavlju I. (Motorna vozila):

- Točka 1. (Direktiva Vijeća 70/156/EEZ),
- Točka 2. (Direktiva Vijeća 70/157/EEZ),
- Točka 3. (Direktiva Vijeća 70/220/EEZ),
- Točka 4. (Direktiva Vijeća 70/221/EEZ),
- Točka 8. (Direktiva Vijeća 70/388/EEZ),
- Točka 9. (Direktiva Vijeća 71/127/EEZ),
- Točka 10. (Direktiva Vijeća 71/320/EEZ),
- Točka 11. (Direktiva Vijeća 72/245/EEZ),
- Točka 14. (Direktiva Vijeća 74/61/EEZ),
- Točka 16. (Direktiva Vijeća 74/408/EEZ),
- Točka 17. (Direktiva Vijeća 74/483/EEZ),
- Točka 19. (Direktiva Vijeća 76/114/EEZ),
- Točka 22. (Direktiva Vijeća 76/757/EEZ),
- Točka 23. (Direktiva Vijeća 76/758/EEZ),
- Točka 24. (Direktiva Vijeća 76/759/EEZ),
- Točka 25. (Direktiva Vijeća 76/760/EEZ),
- Točka 26. (Direktiva Vijeća 76/761/EEZ),
- Točka 27. (Direktiva Vijeća 76/762/EEZ),
- Točka 29. (Direktiva Vijeća 77/538/EEZ),
- Točka 30. (Direktiva Vijeća 77/539/EEZ),
- Točka 31. (Direktiva Vijeća 77/540/EEZ),
- Točka 32. (Direktiva Vijeća 77/541/EEZ),
- Točka 36. (Direktiva Vijeća 78/318/EEZ),
- Točka 39. (Direktiva Vijeća 78/932/EEZ),
- Točka 45.a (Direktiva Vijeća 91/226/EEZ),
- Točka 45.r (Direktiva 94/20/EZ Europskog parlamenta i Vijeća),
- Točka 45.t (Direktiva 95/28/EZ Europskog parlamenta i Vijeća),

- Točka 45.y (Direktiva 2001/85/EZ Europskog parlamenta i Vijeća),
  - Točka 45.za (Direktiva 2002/24/EZ Europskog parlamenta i Vijeća),
  - Točka 45.zc (Direktiva 2003/97/EZ Europskog parlamenta i Vijeća);
- B. u poglavlju II. (Poljoprivredni i šumarski traktori):
- Točka 7. (Direktiva Vijeća 75/322/EEZ),
  - Točka 11. (Direktiva Vijeća 77/536/EEZ),
  - Točka 13. (Direktiva Vijeća 78/764/EEZ),
  - Točka 17. (Direktiva Vijeća 79/622/EEZ),
  - Točka 20. (Direktiva Vijeća 86/298/EEZ),
  - Točka 22. (Direktiva Vijeća 87/402/EEZ),
  - Točka 23. (Direktiva Vijeća 89/173/EEZ),
  - Točka 28. (Direktiva 2003/37/EZ Europskog parlamenta i Vijeća),
  - Točka 29. (Direktiva 2000/25/EZ Europskog parlamenta i Vijeća);
- C. u poglavlju VIII. (Tlačne posude):
- Točka 2. (Direktiva Vijeća 76/767/EEZ);
- D. u poglavlju IX. (Mjerni instrumenti):
- Točka 1. (Direktiva Vijeća 71/316/EEZ),
  - Točka 5. (Direktiva Vijeća 71/347/EEZ),
  - Točka 27.b (Direktiva 2004/22/EZ Europskog parlamenta i Vijeća);
- E. u poglavlju XI. (Tekstil):
- Točka 4.b (Direktiva 96/74/EZ Europskog parlamenta i Vijeća);
- F. u poglavlju XV. (Opasne tvari):
- Točka 12.r (Direktiva 1999/45/EZ Europskog parlamenta i Vijeća);
- G. u poglavlju XIX. (Opće odredbe u području tehničkih prepreka trgovini):
- Točka 1. (Direktiva 98/34/EZ Europskog parlamenta i Vijeća),
  - Točka 3.e (Direktiva 94/11/EZ Europskog parlamenta i Vijeća),
  - Točka 3.g (Direktiva Vijeća 69/493/EEZ);
- H. u poglavlju XXIV. (Strojevi):
- Točka 1.a (Direktiva 97/68/EZ Europskog parlamenta i Vijeća).
-

## PRILOG IX.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 6. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5. stavku 6. umeće se na sljedećim mjestima u Prilogu XVI. (Nabava) Sporazumu:

- Točka 2. (Direktiva 2004/18/EZ Europskog parlamenta i Vijeća),
  - Točka 4. (Direktiva 2004/17/EZ Europskog parlamenta i Vijeća),
  - Točka 5.a (Direktiva Vijeća 92/13/EEZ).
- 

## PRILOG X.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 7. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5. stavku 7. umeće se na sljedećim mjestima u Prilogu XXII. (Pravo trgovačkih društava) Sporazumu:

- Točka 1. (Prva direktiva Vijeća 68/151/EEZ),
  - Točka 2. (Druga direktiva Vijeća 77/91/EEZ),
  - Točka 3. (Treća Direktiva Vijeća 78/855/EEZ),
  - Točka 4. (Četvrta Direktiva Vijeća 78/660/EEZ),
  - Točka 6. (Sedma Direktiva Vijeća 83/349/EEZ),
  - Točka 9. (Dvanaesta direktiva Vijeća o pravu poduzeća 89/667/EEZ).
-

## PRILOG XI.

## DIO I.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 8. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5. stavku 8. umeće se na sljedećim mjestima u Prilogu VII. (Uzajamno priznavanje stručnih kvalifikacija) Sporazumu:

- Točka 1.a (Direktiva Vijeća 92/51/EEZ),
- Točka 2. (Direktiva Vijeća 77/249/EEZ),
- Točka 2.a (Direktiva Vijeća 98/5/EZ),
- Točka 4. (Direktiva Vijeća 93/16/EEZ),
- Točka 8. (Direktiva Vijeća 77/452/EEZ),
- Točka 10. (Direktiva Vijeća 78/686/EEZ),
- Točka 11. (Direktiva Vijeća 78/687/EEZ),
- Točka 12. (Direktiva Vijeća 78/1026/EEZ),
- Točka 14. (Direktiva Vijeća 80/154/EEZ),
- Točka 17. (Direktiva Vijeća 85/433/EEZ),
- Točka 18. (Direktiva Vijeća 85/384/EEZ).

## DIO II.

**DRUGE PRILAGODBE POTREBNE ZBOG PRISTUPANJA**

U stavku 1. točki 11. prilagodbi (Direktiva Vijeća 78/687/EEZ) u Prilogu VII. (Uzajamno priznavanje stručnih kvalifikacija), riječi "Članak 19., 19.a, 19.b, 19.c i 19.d" zamjenjuju se riječima "Članak 19., 19.a, 19.b, 19.c, 19.d i 19.e".

## PRILOG XII.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 9. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5. stavku 9. umeće se na sljedećim mjestima u prilogima Sporazumu:

u Prilogu VII. (Uzajamno priznavanje stručnih kvalifikacija):

- Točka 28. (Direktiva Vijeća 74/557/EEZ);

u Prilogu IX. (Financijske usluge):

- Točka 2. (Prva direktiva Vijeća 73/239/EEZ),
- Točka 11. (Direktiva 2002/83/EZ Europskog parlamenta i Vijeća).

## PRILOG XIII.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 10. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5. stavku 10. umeće se na sljedećem mjestu u poglavlju XV. (Opasne tvari) Priloga II. (Tehnički propisi, norme, ispitivanje i potvrđivanje) Sporazumu:

- Točka 1. (Direktiva Vijeća 67/548/EEZ).

---

## PRILOG XIV.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 6. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5. stavku 11. umeće se na sljedećim mjestima u Prilogu XIII. (Promet) Sporazumu:

- Točka 13. (Direktiva Vijeća 92/106/EEZ),
- Točka 18.a (Direktiva 1999/62/EZ Europskog parlamenta i Vijeća),
- Točka 19. (Direktiva Vijeća 96/26/EZ),
- Točka 24.a (Direktiva Vijeća 91/439/EEZ),
- Točka 24.c (Direktiva Vijeća 1999/37/EZ),
- Točka 36.a (Direktiva 2003/59/EZ Europskog parlamenta i Vijeća),
- Točka 37. (Direktiva Vijeća 91/440/EEZ),
- Točka 46.a (Direktiva Vijeća 91/672/EEZ),
- Točka 47. (Direktiva Vijeća 82/714/EEZ).

---

## PRILOG XV.

## DIO I.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 12. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5. stavku 12. umeće se na sljedećim mjestima u prilogima Sporazumu:

u Prilogu I. (Veterinarska i fitosanitarna pitanja), poglavlje I. (Veterinarska pitanja):

- Dio 1.1., točka 4. (Direktiva Vijeća 97/78/EZ),
- Dio 1.1., točka 5. (Direktiva Vijeća 91/496/EEZ),
- Dio 3.1., točka 1.a (Direktiva Vijeća 2003/85/EZ),
- Dio 3.1., točka 3. (Direktiva Vijeća 2001/89/EZ),
- Dio 3.1., točka 4. (Direktiva Vijeća 92/35/EEZ),
- Dio 3.1., točka 6. (Direktiva Vijeća 92/66/EEZ),
- Dio 3.1., točka 7. (Direktiva Vijeća 93/53/EEZ),
- Dio 3.1., točka 8. (Direktiva Vijeća 95/70/EZ),
- Dio 3.1., točka 9. (Direktiva Vijeća 92/119/EEZ),
- Dio 3.1., točka 9.a (Direktiva Vijeća 2000/75/EZ),
- Dio 3.1., točka 9.b (Direktiva Vijeća 2002/60/EZ),
- Dio 4.1., točka 1. (Direktiva Vijeća 64/432/EEZ),
- Dio 4.1., točka 2. (Direktiva Vijeća 91/68/EEZ),
- Dio 4.1., točka 3. (Direktiva Vijeća 90/426/EEZ),
- Dio 4.1., točka 4. (Direktiva Vijeća 90/539/EEZ),
- Dio 7.1., točka 2. (Direktiva Vijeća 96/23/EZ),
- Dio 7.1., točka 8.a (Direktiva Vijeća 2003/99/EZ);

u Prilogu II. (Tehnički propisi, norme, ispitivanje i potvrđivanje), poglavlje XV. (Opasne tvari):

- Točka 12.a (Direktiva Vijeća 91/414/EEZ).

## DIO II.

**DRUGE PRILAGODBE POTREBNE ZBOG PRISTUPANJA**

Upisi za Island i Norvešku u prilagodbi (b) u točki 4. (Direktiva Vijeća 97/78/EZ) dijela 1.1 Priloga I. (Veterinarska i fitosanitarna pitanja), poglavlja I. (Veterinarska pitanja), renumemiraju se kao 28. i 29.

---

## PRILOG XVI.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 13. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5. stavku 13. umeće se na sljedećim mjestima u prilogima Sporazumu:

u Prilogu II. (Tehnički propisi, norme, ispitivanje i potvrđivanje), poglavlje XXIV. (Strojevi):

— Točka 1.a (Direktiva 97/68/EZ Europskog parlamenta i Vijeća).

u Prilogu XX. (Okoliš):

— Točka 19.a (Direktiva 2001/80/EZ Europskog parlamenta i Vijeća).

## PRILOG XVII.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 14. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5. stavku 14. umeće se na sljedećim mjestima u poglavlje XII. (Hrana) Priloga II. (Tehnički propisi, norme, ispitivanje i potvrđivanje) Sporazumu:

— Točka 18. (Direktiva 200/13/EZ Europskog parlamenta i Vijeća),

— Točka 47. (Direktiva Vijeća 89/108/EEZ).

## PRILOG XVIII.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 15. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5. stavku 15. umeće se na sljedećim mjestima u Prilogu IV. (Energetika) Sporazumu:

— Točka 7. (Direktiva Vijeća 90/377/EEZ),

— Točka 19. (Direktiva 2001/77/EZ Europskog parlamenta i Vijeća).



## PRILOG XIX.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 16. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5., stavku 16. umeće se na sljedećem mjestu u Prilogu XVIII. (Zdravlje i sigurnost na radu, radno pravo i jednako postupanje prema muškarcima i ženama)

— Točka 27. (Direktiva Vijeća 94/45/EZ),

---

## PRILOG XX.

**POPIS IZ ČLANKA 5. STAVKA 17. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 5. stavku 17. umeće se na sljedećem mjestu u Prilogu XXI. (Statistika) Sporazumu:

— Točka 7.c (Direktiva Vijeća 95/57/EZ).

---

## PRILOG XXI.

**POPIS IZ ČLANKA 6. STAVKA 1. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 6. stavku 1. umeće se na sljedećem mjestu u poglavlju I. (Veterinarska pitanja) Priloga I. (Veterinarska i fitosanitarna pitanja) Sporazumu:

— Dio 3.2., točka 32. (Odluka Komisije 2005/176/EZ).

---

## PRILOG XXII.

**POPIS IZ ČLANKA 6. STAVKA 2. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 6. stavku 2. umeće se na sljedećem mjestu u poglavlju I. (Veterinarska pitanja) Priloga I. (Veterinarska i fitosanitarna pitanja) Sporazumu:

— Dio 1.2., točka 39. (Odluka Komisije 2001/881/EZ).

---

*PRILOG XXIII.***POPIS IZ ČLANKA 6. STAVKA 3. ODLUKE**

Alineja navedena u članku 6. stavku 3. umeće se na sljedećem mjestu u poglavlju I. (Veterinarska pitanja) Priloga I. (Veterinarska i fitosanitarna pitanja) Sporazumu:

— Dio 1.2., točka 46. (Direktiva Komisije 2002/459/EZ).

---